Tento dokument je třeba brát jako dokumentační nástroj a instituce nenesou jakoukoli odpovědnost za jeho obsah

►**B** **SMĚRNICE EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY 94/35/ES**

ze dne 30. června 1994

o náhradních sladidlech pro použití v potravinách

(Úř. věst. L 237 , 10.9.1994, s. 3)

Ve znění:

		Úřední věstník		
		Č.	Strana	Datum
►**M1**	Směrnice Evropského parlamentu a Rady 96/83/ES ze dne 19. prosince 1996,	L 48	16	19.2.1997
►**M2**	Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1882/2003 ze dne 29. září 2003	L 284	1	31.10.2003
►**M3**	Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/115/ES ze dne 22. prosince 2003,	L 24	65	29.1.2004

▼B

SMĚRNICE EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY 94/35/ES

ze dne 30. června 1994

o náhradních sladidlech pro použití v potravinách

EVROPSKÝ PARLAMENT A RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na článek 100a této smlouvy,

s ohledem na směrnici Rady 89/107/EHS ze dne 21. prosince 1988 o sbližování právních předpisů členských států týkajících se potravinářských přídatných látek povolených pro použití v potravinách určených k lidské spotřebě ([1]), a zejména na čl. 3 odst. 2 uvedené směrnice,

s ohledem na návrh Komise ([2]),

s ohledem na stanovisko Hospodářského a sociálního výboru ([3]),

po konzultaci s Vědeckým výborem pro potraviny,

v souladu s postupem stanoveným v článku 189b Smlouvy ([4]),

vzhledem k tomu, že rozdíly mezi vnitrostátními právními předpisy týkajícími se náhradních sladidel a podmínek jejich použití jsou překážkou volnému pohybu potravin; že tato situace může vytvářet podmínky pro nekalou soutěž;

vzhledem k tomu, že prvotním zřetelem pravidel týkajících se náhradních sladidel a podmínek jejich použití by měla být potřeba chránit a informovat spotřebitele;

vzhledem k tomu, že s ohledem na nejnovější vědecké a toxikologické informace má být použití těchto látek povoleno pouze v určitých potravinách a za určitých podmínek;

vzhledem k tomu, že touto směrnicí nejsou dotčena pravidla týkající se jiných funkcí než využití sladivých vlastností u látek, na které se tato směrnice vztahuje;

vzhledem k tomu, že použití náhradních sladidel k náhradě cukru je oprávněné při výrobě potravin se sníženým obsahem energie, nekariogenních potravin a potravin bez přidaného cukru, k prodloužení trvanlivosti náhradou cukru a při výrobě dietetických výrobků,

PŘIJALY TUTO SMĚRNICI:

Článek 1

1. Tato směrnice je zvláštní směrnicí v rámci souhrnné směrnice ve smyslu článku 3 směrnice 89/107/EHS.

2. Tato směrnice se vztahuje na potravinářské přídatné látky, dále jen „náhradní sladidla“, které se používají

— k udělení sladké chuti potravinám,

— jako stolní sladidla.

3. Pro účely této směrnice jsou výrazy „bez přidaného cukru“ a „se sníženým obsahem energie“ ve sloupci III přílohy vymezeny takto:

— „bez přidaného cukru“:bez jakýchkoliv přidaných monosacharidů nebo disacharidů nebo bez jakékoliv jiné potraviny používané pro její sladivou vlastnost,

([1]) Úř. věst. L 40, 11.2.1989, s. 27. Směrnice ve znění směrnice 94/34/ES (Úř. věst. L 237, 10. 9.1994, s. 1).
([2]) Úř. věst. C 206, 13.8.1992, s. 3.
([3]) Úř. věst. C 332, 16.12.1992, s. 10.
([4]) Stanovisko Evropského parlamentu ze dne 29. října 1993 (Úř. věst. C 305, 23.11.1993), potvrzené dne 2. prosince 1993 (Úř. věst. C 342, 20.12.1993), společný postoj Rady ze dne 11. listopadu 1993 (dosud nezveřejněný v Úředním věstníku) a rozhodnutí Evropského parlamentu ze dne 9. března 1994 (Úř. věst. C 91, 28.3.1994, s. 81).

▼B

— „se sníženým obsahem energie“:s obsahem energie sníženým alespoň o 30 % vzhledem k původní potravině nebo podobnému výrobku.

4. Tato směrnice se nevztahuje na potraviny se sladivými vlastnostmi.

▼M1

5. Tato směrnice se vztahuje také na odpovídající potraviny určené pro zvláštní výživu ve smyslu směrnice 89/389/EHS.

▼B

Článek 2

1. Se záměrem

— prodávat konečnému spotřebiteli,

nebo

— používat při výrobě potravin mohou být uváděna na trh pouze náhradní sladidla uvedená v příloze.

2. Náhradní sladidla podle odst. 1 druhé odrážky smějí být použita pouze při výrobě potravin uvedených v příloze a za podmínek v ní stanovených.

▼M1

3. Pokud zvláštní předpisy nestanoví jinak, nesmějí být náhradní sladidla použita v potravinách určených pro kojence a malé děti ve smyslu směrnice 89/398/EHS, včetně potravin pro kojence a malé děti s narušeným zdravím

▼B

4. Nejvyšší použitelná množství uvedená v příloze se vztahují na hotové potraviny připravené podle návodu k použití.

▼M1

5. Výrazem „*quantum satis*“ uvedeným v příloze se rozumí, že nejvyšší použitelné množství není stanoveno. Náhradní sladidla však smějí být použita v souladu se správnou výrobní praxí v množství nepřevyšujícím množství nezbytné k dosažení zamýšleného účelu a za předpokladu, že spotřebitel není uváděn v omyl.

Článek 2a

Aniž jsou dotčeny jiné předpisy Společenství, je povolena přítomnost náhradních sladidel v potravině v těchto případech:

— ve smíšených potravinách bez přidaného cukru nebo se sníženým obsahem energie, ve smíšených dietních potravinách určených pro nízkokalorickou dietu a ve smíšených potravinách s dlouhou trvanlivostí, jiných než uvedených v čl. 2 odst. 3, pokud je náhradní sladidlo povoleno v jedné ze složek smíšené potraviny, nebo

— pokud je potravina určena výhradně k použití při přípravě smíšené potraviny, která vyhovuje této směrnici.

▼B

Článek 3

1. Tato směrnice se použije, aniž jsou dotčeny zvláštních směrnice povolující použití přídatných látek uvedených v příloze k jiným účelům než k přislazování.

2. Tato směrnice rovněž se použije, aniž jsou dotčeny předpisy Společenství týkající se složení a označování potravin.

▼M3

Článek 4

Postupem podle článku 7 lze rozhodnout o tom,

▼M3

— zda se má potravina považovat za potravinu, která patří do jedné z kategorií uvedených v příloze ve třetím sloupci, v případě, kdy existují rozdílné názory na to, zda lze použít náhradní sladidla v dané potravině za podmínek stanovených v této směrnici, a

— zda je potravinářská přídatná látka uvedená v příloze a povolená podle zásady *quantum satis* používána v souladu s kritérii podle článku 2.

▼B

Článek 5

1. Prodejní popis stolního sladidla musí obsahovat výraz „stolní sladidlo na bázi…“ s uvedením názvu sladivé látky nebo sladivých látek, které jsou součástí jeho složení.

2. Označení stolního sladidla obsahujícího polyalkoholy nebo aspartam musí obsahovat tato upozornění:

— u polyalkoholů: „při nadměrné spotřebě může mít projímavé účinky“,

— u aspartamu: „obsahuje zdroj fenylalaninu“,

▼M3

— u aspartamuacesulfamu, sodné soli: „obsahuje zdroj fenylalaninu“.

▼B

Článek 6

Předpisy týkající se

— podrobných údajů, které musí být kvůli jasnému vyznačení přítomnosti náhradních sladidel uvedeny v označení potravin,

— upozornění na přítomnost určitých náhradních sladidel v potravinách,

se přijímají postupem podle článku 7 před uplynutím lhůty stanovené v čl. 9 odst. 1 první odrážce.

▼M3

Článek 7

1. Komisi je nápomocen Stálý výbor pro potravinový řetězec a zdraví zvířat zřízený článkem 58 nařízení (ES) č. 178/2002 ([1]) (dále jen „výbor“.

2. Odkazuje-li se na tento článek, použijí se články 5 a 7 rozhodnutí 1999/468/ES ([2]) s ohledem na článek 8 zmíněného rozhodnutí.

Doba uvedená v čl. 5 odst. 6 rozhodnutí 1999/468/ES je tři měsíce.

3. Výbor přijme svůj jednací řád.

▼B

Článek 8

1. Do tří let od přijetí této směrnice vytvoří členské státy podle obecných kritérií uvedených v bodě 4 přílohy II směrnice 89/107/EHS systém pravidelného spotřebitelského průzkumu pro sledování spotřeby náhradních sladidel.

Podrobnosti týkající se tohoto systému sledování se koordinují postupem podle článku 7.

2. Do pěti let od přijetí této směrnice předloží Komise Evropskému parlamentu a Radě zprávu založenou na informacích získaných prostřednictvím systému sledování uvedeného v odstavci 1, která se bude týkat změn na trhu s náhradními sladidly, úrovní spotřeby a otázky, zda je potřebné dále omezit podmínky pro použití, včetně vhodného upozor-

([1]) Úř. věst. L 31, 1.2.2002, s. 1.
([2]) Rozhodnutí Rady 1999/468/ES ze dne 28. června 1999 o postupech pro výkon prováděcích pravomocí svěřených Komisi (Úř. věst. L 184, 17.7.1999, s. 23).

▼B

nění spotřebitelů, aby bylo zajištěno, že nebudou překračovat přijatelný denní příjem. V případě potřeby bude zpráva doplněna návrhy na změnu této směrnice.

Článek 9

1. Členské státy uvedou v účinnost právní a správní předpisy nezbytné pro dosažení souladu s touto směrnicí nejpozději do 31. prosince 1995. Tyto předpisy musí

— povolovat uvádění na trh a používání výrobků vyhovujících této směrnici nejpozději do 31. prosince 1995,

— zakazovat uvádění na trh a používání výrobků nevyhovujících této směrnici od 30. června 1996. Výrobky uvedené na trh nebo označené před uvedeným dnem, které nevyhovují této směrnici, však smějí být uváděny na trh až do vyčerpání zásob.

Neprodleně o nich uvědomí Komisi.

2. Tato opatření přijatá členskými státy musí obsahovat odkaz na tuto směrnici nebo musí takový odkaz být učiněn při jejich úředním vyhlášení. Způsob odkazu si stanoví členské státy.

Článek 10

Tato směrnice vstupuje v platnost dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropských společenství*.

Článek 11

Tato směrnice je určena členským státům.

▼B

PŘÍLOHA

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
E 420	Sorbitol	**Dezerty a podobné výrobky**	*quantum satis*
	i) Sorbitol	— Ochucené dezerty na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
	ii) Sorbitol sirup	— Přípravky na bázi mléka a mléčných přípravků se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
E 421	Mannitol	— Dezerty na bázi ovoce a zeleniny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
E 953	Isomalt	— Dezerty na bázi vajec se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
E 965	Maltitol	— Dezerty na bázi obilovin se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
	i) Maltitol	— Obilné snídaně a podobné výrobky na bázi obilovin se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
	ii) Maltitol sirup	— Dezerty na bázi tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
E 966	Laktitol	— Zmrzliny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
E 967	Xylitol	— Džemy, rosoly, marmelády a kandované ovoce se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
		— Ovocné přípravky se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru kromě těch, které jsou určeny pro výrobu nápojů na bázi ovocné šťávy	
		Cukrovinky	
		— Cukrovinky bez přidaného cukru	
		— Cukrovinky na bázi sušeného ovoce se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
		— Cukrovinky na bázi škrobu se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
		— Cukrovinky na bázi kakaa se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
		— Pomazánky na bázi kakaa, mléka, sušeného ovoce nebo tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
		— Žvýkačka bez přidaného cukru	
		— Studené omáčky	
		— Hořčice	
		— Jemné pečivo se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	
		— Výrobky určené ke zvláštní výživě	
		— ►**M3** Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, dodávané v pevné formě ◄	
E 950	Acesulfam K	**Nealkoholické nápoje**	

▼B

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
		— Ochucené nápoje na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/l
		— Nápoje na bázi mléka a mléčných přípravků nebo nápoje na bázi ovocné šťávy se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/l
		Dezerty a podobné výrobky	
		— Ochucené dezerty na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg
		— Přípravky na bázi mléka a mléčných přípravků se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg
		— Dezerty na bázi ovoce a zeleniny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg
		— Dezerty na bázi vajec se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg
		— Dezerty na bázi obilovin se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg
		— Dezerty na bázi tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg
		— „Snacky“: ochucené balené suché výrobky na bázi škrobu a ořechů s polevou	350 mg/kg
		Cukrovinky	
		— Cukrovinky bez přidaného cukru	500 mg/kg
		— Cukrovinky na bázi kakaa nebo sušeného ovoce se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	500 mg/kg
		— Cukrovinky na bázi škrobu se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Pomazánky na bázi kakaa, mléka, sušeného ovoce nebo tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Žvýkačka bez přidaného cukru	2 000 mg/kg
		— Cidr a perry	350 mg/l
		— Nealkoholické pivo nebo pivo s obsahem alkoholu do 1,2 % obj.	350 mg/l
		— Pivo „*Bière de table/Tafelbier/Table beer*“ (obsah původní mladiny menší než 6 %) kromě piva „*Obergäriges Einfachbier*“	350 mg/l
		— Piva s titrační kyselostí nejméně 30 miliekvivalentů počítáno jako NaOH	350 mg/l
		— Tmavá piva typu „*oud bruin*“	350 mg/l
		— Zmrzliny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	800 mg/kg
		— Ovocné kompoty se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg
		— Džemy, rosoly a marmelády se sníženým obsahem energie	1 000 mg/kg
		— Ovocné a zeleninové přípravky se sníženým obsahem energie	350 mg/kg
		— Ovoce a zelenina ve sladkokyselém nálevu	200 mg/kg
		— Sladkokyselé konzervy nebo polokonzervy z ryb a marinády z ryb, korýšů a měkkýšů	200 mg/kg
		— Studené omáčky	350 mg/kg

▼B

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
		— Hořčice	350 mg/kg
		— Jemné pečivo určené ke zvláštní výživě	1 000 mg/kg
		— ►M3 Potraviny určené pro nízkoenergetickou výživu ke snižování hmotnosti podle směrnice 96/8/ES (*) ◄	450 mg/kg
		— ►M3 Dietní potraviny pro zvláštní léčebné účely, jak jsou definovány ve směrnici 1999/21/ES (**) ◄	450 mg/kg
		— ►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES (***), dodávané v tekuté formě ◄	350 mg/l
		— ►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, dodávané v pevné formě ◄	500 mg/kg
		►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, na bázi vitaminů nebo minerálních látek a dodávané ve formě sirupu nebo žvýkacích tablet ◄	2 000 mg/kg
▼M1		— Obilné snídaně s obsahem vlákniny vyšším než 15 % a obsahující nejméně 20 % otrub, se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 200 mg/kg
		— Polévky se sníženým obsahem energie	110 mg/l
		— Cukrovinky pro osvěžení dechu bez přidaného cukru	2 500 mg/kg
		— Pivo se sníženým obsahem energie	25 mg/l
		— Nápoje sestávající ze směsi nealkoholického nápoje a piva, cidru, perry, lihoviny nebo vína	350 mg/l
		— Alkoholické nápoje obsahující méně než 15 % obj. alkoholu	350 mg/kg
		— Kornouty a oplatky ke zmrzlině bez přidaného cukru	2 000 mg/kg
		— Cukrovinky ve formě tablet se sníženým obsahem energie	500 mg/kg
		— Feinkostsalat	350 mg/kg
		— Eßoblaten	2 000 mg/kg
▼B			
E 951	Aspartam	**Nealkoholické nápoje**	
		— Ochucené nápoje na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	600 mg/l
		— Nápoje na bázi mléka a mléčných přípravků nebo nápoje na bázi ovocné šťávy se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	600 mg/l
		Dezerty a podobné výrobky	
		— Ochucené dezerty na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Přípravky na bázi mléka a mléčných přípravků se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Dezerty na bázi ovoce a zeleniny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg

▼B

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
		— Dezerty na bázi vajec se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Dezerty na bázi obilovin se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Dezerty na bázi tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— „Snacky“: ochucené balené suché výrobky na bázi škrobu a ořechů s polevou	500 mg/kg
		Cukrovinky	
		— Cukrovinky bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Cukrovinky na bázi kakaa nebo sušeného ovoce se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	2 000 mg/kg
		— Cukrovinky na bázi škrobu se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	2 000 mg/kg
		— Pomazánky na bázi kakaa, mléka, sušeného ovoce nebo tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Žvýkačka bez přidaného cukru	5 500 mg/kg
		— Cidr a perry	600 mg/l
		— Nealkoholické pivo nebo pivo s obsahem alkoholu do 1,2 % obj.	600 mg/l
		— Pivo „*Bière de table/Tafelbier/Table beer*“ (obsah původní mladiny menší než 6 %) kromě piva „*Obergäriges Einfachbier*“	600 mg/l
		— Piva s titrační kyselostí nejméně 30 miliekvivalentů počítáno jako NaOH	600 mg/l
		— Tmavá piva typu „*oud bruin*“	600 mg/l
		— Zmrzliny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	800 mg/kg
		— Ovocné kompoty se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Džemy, rosoly a marmelády se sníženým obsahem energie	1 000 mg/kg
		— Ovocné a zeleninové přípravky se sníženým obsahem energie	1 000 mg/kg
		— Ovoce a zelenina ve sladkokyselém nálevu	300 mg/kg
		— Sladkokyselé konzervy nebo polokonzervy z ryb a marinády z ryb, korýšů a měkkýšů	300 mg/kg
		— Studené omáčky	350 mg/kg
		— Hořčice	350 mg/kg
		— Jemné pečivo určené ke zvláštní výživě	1 700 mg/kg
		— ►**M3** Potraviny určené pro nízkoenergetickou výživu ke snižování hmotnosti podle směrnice 96/8/ES (*) ◄	800 mg/kg
		— ►**M3** Dietní potraviny pro zvláštní léčebné účely, jak jsou definovány ve směrnici 1999/21/ES (**) ◄	1 000 mg/kg
		— ►**M3** Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES (***), dodávané v tekuté formě ◄	600 mg/kg

▼B

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
		— ►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, dodávané v pevné formě ◄	2 000 mg/kg
▼M3		— Essoblaten	1 000 mg/kg
▼B		**►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, na bázi vitaminů nebo minerálních látek a dodávané ve formě sirupu nebo žvýkacích tablet ◄**	5 500 mg/kg
▼M1		— Obilné snídaně s obsahem vlákniny vyšším než 15 % a obsahující nejméně 20 % otrub, se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Polévky se sníženým obsahem energie	110 mg/l
		— Cukrovinky pro osvěžení dechu bez přidaného cukru	6 000 mg/kg
		— Pastilky pro osvěžení dechu s výraznou příchutí, bez přidaného cukru	2 000 mg/kg
		— Pivo se sníženým obsahem energie	25 mg/l
		— Nápoje sestávající ze směsi nealkoholického nápoje a piva, cidru, perry, lihoviny nebo vína	600 mg/l
		— Alkoholické nápoje obsahující méně než 15 % obj. alkoholu	600 mg/kg
		— Feinkostsalat	350 mg/kg
▼B			
E 952	Kyselina cyklamová a její sodná a vápenatá sůl	**Nealkoholické nápoje**	
		— Ochucené nápoje na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	►M3 250 mg/l ◄
		— Nápoje na bázi mléka a mléčných přípravků nebo nápoje na bázi ovocné šťávy se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	►M3 250 mg/l ◄
		Dezerty a podobné výrobky	
		— Ochucené dezerty na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	250 mg/kg
		— Přípravky na bázi mléka a mléčných přípravků se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	250 mg/kg
		— Dezerty na bázi ovoce a zeleniny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	250 mg/kg

▼B

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
		— Dezerty na bázi vajec se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	250 mg/kg
		— Dezerty na bázi obilovin se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	250 mg/kg
		— Dezerty na bázi tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	250 mg/kg
		Cukrovinky	
▼M3		_____	
▼B		— Pomazánky na bázi kakaa, mléka, sušeného ovoce nebo tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	500 mg/kg
▼M3		_____	
▼B		— Ovocné kompoty se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Džemy, rosoly a marmelády se sníženým obsahem energie	1 000 mg/kg
		— Ovocné a zeleninové přípravky se sníženým obsahem energie	250 mg/kg
		— Jemné pečivo určené ke zvláštní výživě	1 600 mg/kg
		— ►M3 Potraviny určené pro nízkoenergetickou výživu ke snižování hmotnosti podle směrnice 96/8/ES (*) ◄	400 mg/kg
		— ►M3 Dietní potraviny pro zvláštní léčebné účely, jak jsou definovány ve směrnici 1999/21/ES (**) ◄	400 mg/kg
		— ►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES (***), dodávané v tekuté formě ◄	400 mg/kg
		— ►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, dodávané v pevné formě ◄	500 mg/kg
▼M1		— Nápoje sestávající ze směsi nealkoholického nápoje a piva, cidru, perry, lihoviny	250 mg/l
▼M3		_____	

▼M1

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
		— ►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, na bázi vitaminů nebo minerálních látek a dodávané ve formě sirupu nebo žvýkacích tablet ◄	1 250 mg/kg
▼B E 954	Sacharin a jeho sodná, draselná a vápenatá sůl	**Nealkoholické nápoje**	
		— Ochucené nápoje na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	80 mg/l
		— Nápoje na bázi mléka a mléčných přípravků nebo nápoje na bázi ovocné šťávy se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	80 mg/l
		— „*Gaseosa*“: nealkoholický nápoj na bázi vody s přidaným oxidem uhličitým, náhradními sladidly a látkami určenými k aromatizaci	100 mg/l
		Dezerty a podobné výrobky	
		— Ochucené dezerty na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	100 mg/kg
		— Přípravky na bázi mléka a mléčných přípravků se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	100 mg/kg
		— Dezerty na bázi ovoce a zeleniny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	100 mg/kg
		— Dezerty na bázi vajec se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	100 mg/kg
		— Dezerty na bázi obilovin se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	100 mg/kg
		— Dezerty na bázi tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	100 mg/kg
		— „Snacky“: ochucené balené suché výrobky na bázi škrobu a ořechů s polevou	100 mg/kg
		Cukrovinky	
		— Cukrovinky bez přidaného cukru	500 mg/kg
		— Cukrovinky na bázi kakaa nebo sušeného ovoce se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	500 mg/kg
		— Cukrovinky na bázi škrobu se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	300 mg/kg
		— Eßoblaten	800 mg/kg
		— Pomazánky na bázi kakaa, mléka, sušeného ovoce nebo tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	200 mg/kg
		— Žvýkačka bez přidaného cukru	1 200 mg/kg
		— Cidr a perry	80 mg/l
		— Nealkoholické pivo nebo pivo s obsahem alkoholu do 1,2 % obj.	80 mg/l
		— Pivo „*Bière de table/Tafelbier/Table beer*“ (obsah původní mladiny menší než 6 %) kromě piva „*Obergäriges Einfachbier*“	80 mg/l
		— Piva s titrační kyselostí nejméně 30 miliekvivalentů počítáno jako NaOH	80 mg/l
		— Tmavá piva typu „*oud bruin*“	80 mg/l

▼B

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
		— Zmrzliny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	100 mg/kg
		— Ovocné kompoty se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	200 mg/kg
		— Džemy, rosoly a marmelády se sníženým obsahem energie	200 mg/kg
		— Ovocné a zeleninové přípravky se sníženým obsahem energie	200 mg/kg
		— Ovoce a zelenina ve sladkokyselém nálevu	160 mg/kg
		— Sladkokyselé konzervy nebo polokonzervy z ryb a marinády z ryb, korýšů a měkkýšů	160 mg/kg
		— Studené omáčky	160 mg/kg
		— Hořčice	320 mg/kg
		— Jemné pečivo určené ke zvláštní výživě	170 mg/kg
		— ►M3 Potraviny určené pro nízkoenergetickou výživu ke snižování hmotnosti podle směrnice 96/8/ES (*) ◄	240 mg/kg
		— ►M3 Dietní potraviny pro zvláštní léčebné účely, jak jsou definovány ve směrnici 1999/21/ES (**) ◄	200 mg/kg
		— ►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES (***), dodávané v tekuté formě ◄	80 mg/kg
		— ►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, dodávané v pevné formě ◄	500 mg/kg
		►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, na bázi vitaminů nebo minerálních látek a dodávané ve formě sirupu nebo žvýkacích tablet ◄	1 200 mg/kg
▼M1			
		— Obilné snídaně s obsahem vlákniny vyšším než 15 % a obsahující nejméně 20 % otrub, se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	100 mg/kg
		— Polévky se sníženým obsahem energie	110 mg/l
		— Cukrovinky pro osvěžení dechu, bez přidaného cukru	3 000 mg/kg
		— Nápoje sestávající ze směsi nealkoholického nápoje a piva, cidru, perry, lihoviny nebo vína	80 mg/l
		— Alkoholické nápoje obsahující méně než 15 % obj. alkoholu	80 mg/kg
		— Kornouty a oplatky ke zmrzlině, bez přidaného cukru	800 mg/kg
		— Feinkostsalat	160 mg/kg

▼M3

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
E 955	Sukralóza	**Nealkoholické nápoje**	
		— Ochucené nápoje na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	300 mg/l
		— Nápoje na bázi mléka a mléčných přípravků nebo nápoje na bázi ovocné šťávy se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	300 mg/l
		Dezerty a podobné výrobky	
		— Ochucené dezerty na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	400 mg/kg
		— Přípravky na bázi mléka a mléčných přípravků se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	400 mg/kg
		— Dezerty na bázi ovoce a zeleniny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	400 mg/kg
		— Dezerty na bázi vajec se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	400 mg/kg
		— Dezerty na bázi obilovin se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	400 mg/kg
		— Dezerty na bázi tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	400 mg/kg
		— Snacky: ochucené balené suché výrobky na bázi škrobu a ořechů s polevou	200 mg/kg
		Cukrovinky	
		— Cukrovinky bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Cukrovinky na bázi kakaa nebo sušeného ovoce se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	800 mg/kg
		— Cukrovinky na bázi škrobu se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Kornouty a oplatky ke zmrzlině, bez přidaného cukru	800 mg/kg
		— Essoblaten	800 mg/kg
		— Pomazánky na bázi kakaa, mléka, sušeného ovoce nebo tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	400 mg/kg
		— Obilné snídaně s obsahem vlákniny vyšším než 15 % a s obsahem otrub nejméně 20 %, se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	400 mg/kg
		— Cukrovinky pro osvěžení dechu, bez přidaného cukru	2 400 mg/kg
		— Pastilky pro osvěžení dechu s výraznou příchutí, bez přidaného cukru	1 000 mg/kg
		— Žvýkačka bez přidaného cukru	3 000 mg/kg
		— Cukrovinky ve formě tablet se sníženým obsahem energie	200 mg/kg
		— Cidr a perry	50 mg/l
		— Nápoje sestávající ze směsi nealkoholického nápoje a piva, cidru, perry, lihoviny nebo vína	250 mg/l
		— Alkoholické nápoje obsahující méně než 15 % (obj.) alkoholu	250 mg/l
		— Nealkoholické pivo nebo pivo s obsahem alkoholu do 1,2 % (obj.)	250 mg/l

▼M3

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
		— Pivo „*Bière de table/Tafelbier/Table beer*“ (obsah původní mladiny menší než 6 %) kromě piva „*Obergäriges Einfachbier*“	250 mg/l
		— Piva s titrační kyselostí nejméně 30 miliekvivalentů, počítáno jako NaOH	250 mg/l
		— Tmavá piva typu „*oud bruin*“	250 mg/l
		— Pivo se sníženým obsahem energie	10 mg/l
		— Zmrzliny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	320 mg/kg
		— Ovocné kompoty se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	400 mg/kg
		— Džemy, rosoly a marmelády se sníženým obsahem energie	400 mg/kg
		— Ovocné a zeleninové přípravky se sníženým obsahem energie	400 mg/kg
		— Ovoce a zelenina ve sladkokyselém nálevu	180 mg/kg
		— *Feinkostsalat*	140 mg/kg
		— Sladkokyselé konzervy nebo polokonzervy z ryb a marinády z ryb, korýšů a měkkýšů	120 mg/kg
		— Polévky se sníženým obsahem energie	45 mg/l
		— Studené omáčky	450 mg/kg
		— Hořčice	140 mg/kg
		— Jemné pečivo určené ke zvláštní výživě	700 mg/kg
		— Potraviny určené pro nízkoenergetickou výživu ke snižování hmotnosti podle směrnice 1996/8/ES	320 mg/kg
		— Dietní potraviny pro zvláštní léčebné účely, jak jsou definovány ve směrnici 1999/21/ES	400 mg/kg
		— Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, dodávané v tekuté formě	240 mg/l
		— Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, dodávané v pevné formě	800 mg/kg
		— Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, na bázi vitaminů a/nebo minerálních látek a dodávané ve formě sirupu nebo žvýkacích tablet	2 400 mg/kg
▼B			
E 957	Thaumatin	**Cukrovinky**	
		— Cukrovinky bez přidaného cukru	50 mg/kg
		— Cukrovinky na bázi kakaa nebo sušeného ovoce se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	50 mg/kg

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
		— Žvýkačka bez přidaného cukru	50 mg/kg
		►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, na bázi vitaminů nebo minerálních látek a dodávané ve formě sirupu nebo žvýkacích tablet ◄	400 mg/kg
▼M1		— Zmrzliny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	50 mg/kg
▼B			
E 959	Neohesperidin DC	**Nealkoholické nápoje**	
		— Ochucené nápoje na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	30 mg/l
		— Nápoje na bázi mléka a mléčných přípravků se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	50 mg/l
		— Nápoje na bázi ovocné šťávy se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	30 mg/l
		Dezerty a podobné výrobky	
		— Ochucené dezerty na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	50 mg/kg
		— Přípravky na bázi mléka a mléčných přípravků se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	50 mg/kg
		— Dezerty na bázi ovoce a zeleniny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	50 mg/kg
		— Dezerty na bázi vajec se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	50 mg/kg
		— Dezerty na bázi obilovin se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	50 mg/kg
		— Dezerty na bázi tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	50 mg/kg
		Cukrovinky	
		— Cukrovinky bez přidaného cukru	100 mg/kg
		— Cukrovinky na bázi kakaa nebo sušeného ovoce se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	100 mg/kg
		— Cukrovinky na bázi škrobu se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	150 mg/kg
		— Pomazánky na bázi kakaa, mléka, sušeného ovoce nebo tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	50 mg/kg
		— Žvýkačka bez přidaného cukru	400 mg/kg
		— Cidr a perry	20 mg/l
		— Nealkoholické pivo nebo pivo s obsahem alkoholu do 1,2 % obj.	10 mg/l
		— Pivo „*Bière de table/Tafelbier/Table beer*“ (obsah původní mladiny menší než 6 %) kromě piva „*Obergäriges Einfachbier*“	10 mg/l
		— Piva s titrační kyselostí nejméně 30 miliekvivalentů počítáno jako NaOH	10 mg/l
		— Tmavá piva typu „*oud bruin*“	10 mg/l

▼B

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
		— Zmrzliny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	50 mg/kg
		— Ovocné kompoty se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	50 mg/kg
		— Džemy, rosoly a marmelády se sníženým obsahem energie	50 mg/kg
		— Ovoce a zelenina ve sladkokyselém nálevu	100 mg/kg
		— Ovocné a zeleninové přípravky se sníženým obsahem energie	50 mg/kg
		— Sladkokyselé konzervy nebo polokonzervy z ryb a marinády z ryb, korýšů a měkkýšů	30 mg/kg
		— Studené omáčky	50 mg/kg
		— Hořčice	50 mg/kg
		— Jemné pečivo určené ke zvláštní výživě	150 mg/kg
		— ►M3 Potraviny určené pro nízkoenergetickou výživu ke snižování hmotnosti podle směrnice 96/8/ES (*) ◄	100 mg/kg
		— ►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES (***), dodávané v tekuté formě ◄	50 mg/kg
		— ►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, dodávané v pevné formě ◄	100 mg/kg
▼M1			
		— Obilné snídaně s obsahem vlákniny vyšším než 15 % a obsahující nejméně 20 % otrub, se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	50 mg/kg
		— Polévky se sníženým obsahem energie	50 mg/l
		— Cukrovinky pro osvěžení dechu, bez přidaného cukru	400 mg/kg
		— ►M3 Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, na bázi vitaminů nebo minerálních látek a dodávané ve formě sirupu nebo žvýkacích tablet ◄	400 mg/kg
		— Nápoje sestávající ze směsi nealkoholického nápoje a piva, cidru, perry, lihoviny nebo vína	30 mg/l
		— Alkoholické nápoje obsahující méně než 15 % obj. alkoholu	30 mg/kg
		— Kornouty a oplatky ke zmrzlině, bez přidaného cukru	50 mg/kg
		— Feinkostsalat	50 mg/kg
		— Pivo se sníženým obsahem energie	10 mg/kg
		— ►M3 Dietní potraviny pro zvláštní léčebné účely, jak jsou definovány ve směrnici 1999/21/ES (**) ◄	100 mg/kg
		— Snacky: ochucené balené suché výrobky na bázi škrobu a ořechů s polevou	50 mg/kg

▼M3

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
E 962	Aspartamacesulfam, sodná sůl (****)	**Nealkoholické nápoje**	
		— Ochucené nápoje na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/l (a)
		— Nápoje na bázi mléka a mléčných přípravků nebo nápoje na bázi ovocné šťávy se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/l (a)
		Dezerty a podobné výrobky	
		— Ochucené dezerty na bázi vody se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg (a)
		— Přípravky na bázi mléka a mléčných přípravků se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg (a)
		— Dezerty na bázi ovoce a zeleniny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg (a)
		— Dezerty na bázi vajec se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg (a)
		— Dezerty na bázi obilovin se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg (a)
		— Dezerty na bázi tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg (a)
		— Snacky: ochucené balené suché výrobky na bázi škrobu a ořechů s polevou	500 mg/kg (b)
		Cukrovinky	
		— Cukrovinky bez přidaného cukru	500 mg/kg (a)
		— Cukrovinky na bázi kakaa nebo sušeného ovoce se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	500 mg/kg (a)
		— Cukrovinky na bázi škrobu se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg (a)
		— Essoblaten	1 000 mg/kg (b)
		— Pomazánky na bázi kakaa, mléka, sušeného ovoce nebo tuku se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg (b)
		— Obilné snídaně s obsahem vlákniny vyšším než 15 % a s obsahem otrub nejméně 20 %, se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	1 000 mg/kg (b)
		— Cukrovinky pro osvěžení dechu, bez přidaného cukru	2 500 mg/kg (a)
		— Žvýkačka bez přidaného cukru	2 000 mg/kg (a)
		— Cidr a perry	350 mg/l (a)
		— Nápoje sestávající ze směsi nealkoholického nápoje a piva, cidru, perry, lihoviny nebo vína	350 mg/l (a)
		— Alkoholické nápoje obsahující méně než 15 % (obj.) alkoholu	350 mg/l (a)
		— Nealkoholické pivo nebo pivo s obsahem alkoholu do 1,2 % obj.	350 mg/l (a)
		— Pivo „*Bière de table/Tafelbier/Table beer*“ (obsah původní mladiny menší než 6 %) kromě piva „*Obergäriges Einfachbier*“	350 mg/l (a)
		— Piva s titrační kyselostí nejméně 30 miliekvivalentů počítáno jako NaOH	350 mg/l (a)
		— Tmavá piva typu „*oud bruin*“	350 mg/l (a)

▼M3

E číslo	Název	Potraviny	Nejvyšší použitelné množství
		— Pivo se sníženým obsahem energie	25 mg/l (b)
		— Zmrzliny se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	800 mg/kg (b)
		— Ovocné kompoty se sníženým obsahem energie nebo bez přidaného cukru	350 mg/kg (a)
		— Džemy, rosoly a marmelády se sníženým obsahem energie	1 000 mg/kg (b)
		— Ovocné a zeleninové přípravky se sníženým obsahem energie	350 mg/kg (a)
		— Ovoce a zelenina ve sladkokyselém nálevu	200 mg/kg (a)
		— Feinkostsalat	350 mg/kg (b)
		— Sladkokyselé konzervy nebo polokonzervy z ryb a marinády z ryb, korýšů a měkkýšů	200 mg/kg (a)
		— Polévky se sníženým obsahem energie	110 mg/l (b)
		— Studené omáčky	350 mg/kg (b)
		— Hořčice	350 mg/kg (b)
		— Jemné pečivo určené ke zvláštní výživě	1 000 mg/kg (a)
		— Potraviny určené pro nízkoenergetickou výživu ke snižování hmotnosti podle směrnice 1996/8/ES	450 mg/kg (a)
		— Dietní potraviny pro zvláštní léčebné účely, jak jsou definovány ve směrnici 1999/21/ES	450 mg/kg (a)
		— Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, dodávané v tekuté formě	350 mg/l (a)
		— Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, dodávané v pevné formě	500 mg/kg (a)
		— Doplňky stravy, jak jsou definovány ve směrnici 2002/46/ES, na bázi vitaminů a/nebo minerálních látek a dodávané ve formě sirupu nebo žvýkacích tablet	2 000 mg/kg (a)

▼M1

►M3 (*) Směrnice Komise 96/8/ES ze dne 26. února 1996 o potravinách pro nízkoenergetickou výživu ke snižování hmotnosti (Úř. věst. L 55, 6.3.1996, s. 22).
(**) Směrnice Komise 1999/21/ES ze dne 25. března 1999 o dietních potravinách pro zvláštní léčebné účely (Úř. věst. L 91, 7.4.1999, s. 29).
(***) Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2002/46/ES ze dne 10. června 2002 o sbližování právních předpisů členských států týkajících se doplňků stravy (Úř. věst. L 183, 12.7.2002, s. 51). ◄
►M3 (****) Nejvyšší použitelná množství soli aspartamacesulfamu jsou odvozena od maximálních použitelných množství jejích složek, aspartamu (E 951) a acesulfamu-K (E 950). Nejvyšší použitelná množství aspartamu (E 951) a acesulfamu-K (E 950) nesmějí být překročena použitím samotné soli aspartamacesulfamu, ani její kombinace s látkami E 950 nebo E 951. Mezní hodnoty v tomto sloupci jsou vyjádřeny buď ekvivalentem acesulfamu-K (označeno písmenem a), nebo ekvivalentem aspartamu (označeno písmenem b). ◄

▼**M1**

Poznámka:

1. V případě látky E 952, kyselina cyklamová a její sodná a vápenatá sůl, je nejvyšší použitelné množství vyjádřeno jako volná kyselina.

2. V případě látky E 954, sacharin a jeho sodná, draselná a vápenatá sůl, je nejvyšší použitelné množství vyjádřeno jako volný imid.